

取扱説明書

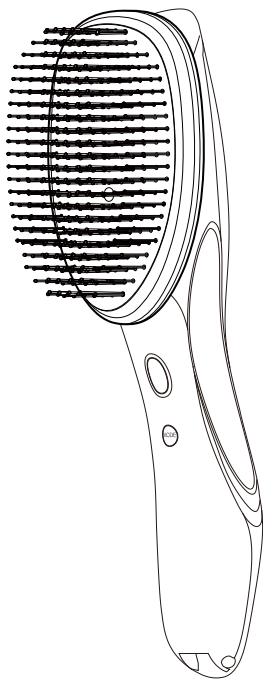
INSTRUCTION MANUAL

使用说明书

ELLE

by CHOUOHC

Stylist IonGlow Brush



はじめに

この度はStylist IonGlow Brushをお買い上げいただき、誠にありがとうございます。

- ・取扱説明書をよくお読みの上、正しく安全にお使いください。
- ・ご使用前に「安全上のご注意」(P.2-5)を必ずお読みください。
- ・保証書は裏表紙に付属しています。
- ・この取扱説明書は、大切に保管してください。

取扱説明書

- | | | |
|------------------|-------|-----|
| 1. 安全上のご注意 | ————— | P02 |
| 2. パッケージ内容 | ————— | P06 |
| 3. 各部位名称 | ————— | P07 |
| 4. 機能 | ————— | P08 |
| 5. 充電方法 | ————— | P09 |
| 6. 操作方法 | ————— | P10 |
| 7. 使用後の保管とお手入れ方法 | ————— | P11 |
| 8. Q&A | ————— | P12 |
| 9. こんなときは | ————— | P13 |
| 10. 製品仕様 | ————— | P14 |
| 11. 保証規定 | ————— | P15 |

保証書

ご使用になる前に、この「安全上のご注意」をよくお読みになり、正しくお使いください。

- ・異常が発生した場合は直ちに使用を中止し、修理をご依頼ください。
- ・ここに示した注意事項は、安全に関する重要な内容を記載しておりますので必ずお守りください。
- ・故障状態のまま使用されますと、身体に悪影響を及ぼす危険がありますので、絶対におやめください。
- ・注意事項は下記のように区分し、内容を定義しております。安全に関する重大な内容を記載しておりますので必ずお守りください。



取り扱いを誤った場合、人が死亡または重傷を負う危険が切迫して生じることが想定される内容です。



取り扱いを誤った場合、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容です。




取り扱いを誤った場合、人が障害を負う可能性または、物的損害が発生する可能性が想定される内容です。





この記号は「禁止」(しないでください)を示します。





この記号は「強制」(必ずしてください)を示します。


 **危険** (ご使用に関して)


<p> 禁止</p>	<p>次のような医用電子機器との併用はしないでください。 ペースメーカーなど体内植込式医用電子機器や人工心臓など生命維持用 医用電子機器や心電計など装着型医用電子機器。</p>
--	--



 **警告** (ご使用に関して)

<p> 禁止</p>	<p>本製品は水の中に落としたり、水の中に浸けたりしないでください。ACアダプターや充電関連部品を浴室/サウナなどで使用しないで下さい。感電・発火・ショートのおそれがあります。 次のような方は使用しないでください。事故やトラブルのおそれがあります。不明な点は医師に相談の上その指示に従ってください。 皮膚病・アトピー性皮膚炎・アレルギー体質・特に肌や皮膚が敏感な方・体調がすぐれない方・日焼けによる炎症を起こしている方・医師が禁止した場合。</p>
<p> 禁止</p>	<ul style="list-style-type: none"> ・下記部位には使用しないでください。事故や肌/身体へのトラブルのおそれがあります。 整形手術をした部位・眼球/まぶた/耳/口の中などの粘膜・湿疹・のどぼとけ・かぶれ・にきびなど炎症を起こしている部位・金属/プラスチック/シリコンなどを埋め込んでいる部位・かゆみ/物的刺激などによる炎症・シミ(色素沈着)などのある部位。 ・本製品の青・赤の光線を直接見ないでください。事故やトラブルのおそれがあります。 ・使用中または充電中に異常発熱する場合は直ちに使用を中止してください。故障や発火の原因となります。 ・用途以外の目的で使用しないでください。

 **警告** (本体に関して)

 禁止	<p>本製品を火中投下・加熱・高温で充電・保管しないでください。発熱・発火・破裂の原因となります。</p> <ul style="list-style-type: none">・分解、改造などを行わないでください。火災・感電・ケガの原因となります。子どもの手の届く場所に保管しないでください。事故やトラブルの恐れがあります。・本製品を落としたりぶついたりしないでください。本体が故障、または事故やトラブルの恐れがあります。 <p>100-240V以外では使用しないでください。火災、感電、故障の原因となります。</p> <p>ACアダプターおよび充電ケーブルを傷つけたり、無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、束ねたり、重いものを載せたり、挟み込んだりしないでください。火災、感電、故障の原因となります。</p> <p>ACアダプターや充電ケーブルが破損しているときは使用しないでください。感電・ショート・発火の原因となります。</p> <p>濡れた手でACアダプターをコンセントから抜き差ししないでください。感電・ショート・発火の原因となります。</p>
--	---

 **注意** (ご使用に関して)

 禁止	<p>オイルや油分があるものは使用しないでください。クシの劣化を著しく早める等の原因となります。</p> <p>クシ部分を引っ張る、強い圧をかけるなどの使い方をしないでください。クシが折れるなど製品が損傷する場合があります。</p>
 強制	<ul style="list-style-type: none">・痛感や不調を感じた場合はすぐに使用を中止してください。・頭皮に異常が生じていないかよく注意してご使用ください。異常を感じられた場合や合わない場合は使用を中止してください。トラブルの原因となります。・使い始めの方や敏感肌の方は、使用時間を短めにして様子を見ながら使用してください。・使用時間や使用頻度は必ず取扱説明書の指示を守ってください。

警告 (本体に関して)



強制

- ・ご使用前に、ブラシに破損がないか確認してください。破損がある場合、頭皮、頭髪を傷つける原因となります。
- ・ご使用後のお手入れの際は必ず電源をOFFにし、ACアダプターをコンセントから抜いてください。火災やケガの原因となります。
- ・ご使用の際異常が発生したら、電源をOFFにし、コンセントからACアダプターを抜き、直ちに使用を中止してください。

注意 (本体に関して)

湿気・ホコリの多い場所で保管しないでください。故障の原因となります。お手入れの際はベンジン/アセトン/シンナーなどで製品を拭かないでください。故障の原因や製品表面を変化させる可能性があります。

注意 (本体に関して)

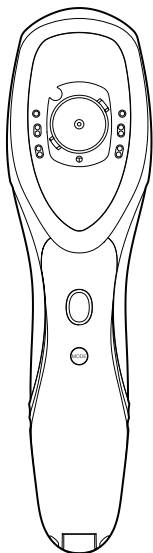


強制

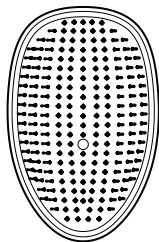
充電する際は本体電源をOFFにした状態で行ってください。故障の原因となります。本製品に使用する付属品は必ず当社指定製品をご使用ください。故障の原因となります。ACアダプターをコンセントから抜くときは、必ずACアダプターの側面を持って抜いてください。感電・ショート・発火の原因となります。

● パッケージ内容

・本体



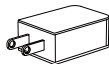
・ブラシヘッド



・取扱説明書
(保証書付き)



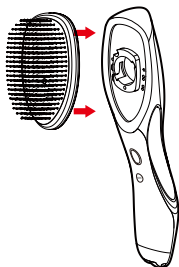
・専用充電
ACアダプター



・専用充電ケーブル
(USB/Type-C)



● ブラシヘッドの取付け方法



ブラシヘッドを本体へ装着する。
(ブラシヘッドは、磁石によりワンタッチで本体へ取り付けられる。)

3. 各部位名称

● ブラシヘッド



充電口
(Type-C端子)

● 各モードの説明

モード	モード カラー	作動時間	機能
スタイリスト モード	パープル	10分	・快適ナイロンブラシ ・マイナスイオン ・LED赤 ・LED青
ケア モード	レッド		・快適ナイロンブラシ ・マイナスイオン ・LED赤
クリーン モード	ブルー		・快適ナイロンブラシ ・マイナスイオン ・LED青

● 防水機能

本製品はIPX5(JIS防水保護等級)の防水仕様です。

※完全防水仕様ではありません。水中に沈めたり、流水を3分以上当て続けたりしないで下さい。

※ACアダプターは防水ではありません。

●充電方法

本体の充電口に直接Type-C端子を差し込みして、充電開始します。

USB/Type-C方式



●充電ランプ

充電ランプの表示は、次の通りです。

充電量：少(20%以下)	充電中	充電完了
赤色点滅 音声警告	緑色点灯	消灯

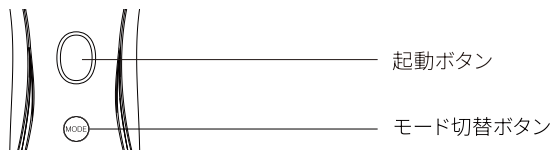
※充電が開始すると、充電ランプが緑色に点灯します。

※初めてご使用される際には、フル充電をして下さい。

※充電しながらのご使用はできません。

※充電完了後、USBケーブルを取りはずしてご使用して下さい。

●基本表示



●基本操作方法

(1)電源をオンにする。

起動ボタンを長押し(約1秒)すると、通知音(ピヨロン)が鳴り電源がオンになり、起動ボタンが点灯(パープル)します。

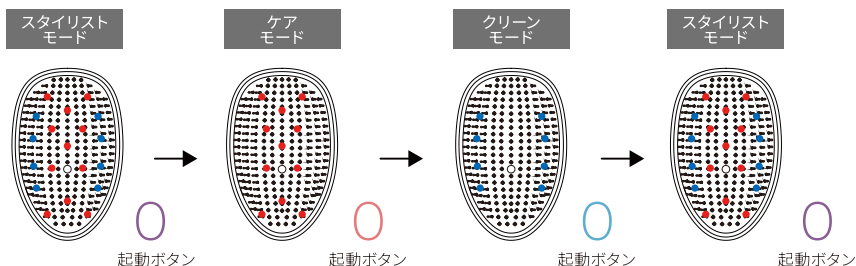
(2)モードを設定する。

電源がオンになるとLED赤・青が点灯します。

①モード切替ボタンを一度押し、モードが変わります。

②モードはスタイリストモード、ケアモード、クリーンモードの3モードがあります。

③モード切替ボタンを一度押し毎にスタイリストモード(LED赤・青)→ケアモード(LED赤)→クリーンモード(LED青)→スタイリストモード(LED赤・青)の順に切替わります。



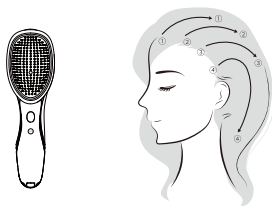
(3)電源をオフにする。

①電源がオンになってから10分が経過すると自動で電源がオフになります。

②作動中に起動ボタンを長押し(約1秒)すると、通知音が鳴り電源がオフになります。

●ブラシのあて方

生え際から髪をとかすように後頭部に向かってゆっくり動かして下さい。



※LEDランプが点灯中は、光を覗いたり、ランプを直視したりしないで下さい。

●使用後の本体とブラシヘッドのお手入れ方法

①使用後は必ず本体電源をオフして下さい。

②本体からブラシヘッドを外します。

本体の汚れは、乾いたやわらかい布で拭き取ります。

※本体の汚れが気になる場合はアルコールをしみこませたやわらかい布で軽くふきます。

③ブラシヘッドについている、からまったほこりや髪の毛などは、こまめに手で取り除きます。

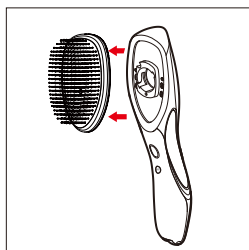
ブラシヘッドの汚れが気になる場合は、水で髪の毛や汚れを洗い流します。

④水で洗い流したあとはタオルなどの乾いたやわらかい布で、本体表面の汚れやブラシヘッドの水分を拭き取って下さい。

※本体を洗い流した場合、充電口の水分は必ず拭き取って下さい。ぬれたまま放置したり、充電すると故障の原因となります。

⑤風通しの良い場所で乾燥させて下さい。

<参考イメージ図>



●注意事項

水中に沈めたり、流水を3分以上当て続けたり、熱湯を使用したり、洗剤などを使用したりしないで下さい。故障の原因となります。化粧水やゲルなどが付着した状態で放置しないで下さい。アルカリ洗剤・シンナー・ベンジンなどの溶剤や除光液・磨き粉・熱湯・薬品類は、変形や故障の原因になりますので、使用しないで下さい。殺菌器（紫外線消毒器など）での殺菌はできません。

●保管場所

高温多湿を避け、湿気の低いところで保管してください。

気圧、日光、ホコリ等を含んだ空気によって機器に悪影響を及ぼす可能性のある場所には保管しないでください。

傾斜、振動、衝撃などの安全状態に注意してください。

化学薬品、それらの保管場所やガス発生場所に保管しないでください。

本製品およびACアダプターは清潔にしてください。

長期間使用しない場合は、満充電にした状態での保管を推奨します。

Qご質問	A回答
頭皮にトラブルがおきたら？	頭皮の状態が治るまで、使用を中止し、専門医にご相談ください。頭皮の状態は体調によっても異なります。
海外でも使用できるの？	充電式で、ACアダプターも電圧が100-240Vに対応している為、海外でも使用できます。使用国の電圧とコンセント形状をお確かめの上、変換プラグが必要である場合は、ご自身でご用意ください。
市販のUSB/Type-Cケーブルは使用できるの？	付属の専用USB/Type-Cケーブルしか使用できません。紛失や断線などが生じましたら、ご購入店舗または弊社カスタマーセンターにご連絡ください。
電池は自分で交換できるの？	ご自身ではできません。故障の原因となります。ご購入店舗またはカスタマーセンターにご連絡ください。

症状	処置
ボタンを押しても電源が入らない	・充電電池の残量が低下している可能性があります。取扱説明書に従って充電してください。
充電する際、ランプが点灯しない	・専用ACアダプターが正常に接続されているか確認してください。 ・専用ACアダプターがコンセントに正常に接続されているか確認してください。 ・付属の専用ACアダプターと専用USB/Type-Cケーブルを使って充電しているか確認してください。
満充電してもすぐに電源が切れる	・きちんと充電されていない可能性があります。付属の専用ACアダプターと専用USB/Type-Cケーブルを使って充電しているか確認してください。 ・電池が劣化している可能性があります。ご購入店舗またはカスタマーセンターまでご連絡ください。
頭皮が赤くなるのですが	ナイロン毛足で強くこすると、頭皮を痛める原因となります。生え際から髪をとかすように後頭部に向かってゆっくり動かして下さい。
整髪料をつけたまま使用できますか？	頭皮トラブルの原因となるおそれがあるため、頭髪・頭皮は清潔な状態でご使用ください。

商品名	STYLIST IonGlow BRUSH (スタイリスト イングロウ ブラシ)
型番	ESIB-SV-01
電池方式	充電式
内蔵バッテリー	リチウムイオン電池 3.7V ≒ 800mAh
充電時間	約3時間
ACアダプター定格電圧	入力 100-240V~50/60HZ 出力 5V ≒2A
本体定格電圧	入力 5V ≒1A
消費電力	最大1.5W
材質	本体：ABS樹脂 ブラシヘッド：ABS樹脂、ナイロン
製造国	Designed by CHOUCHOU in Japan Assembled in China
外形寸法	本体+ブラシヘッド：228.5×59×67mm
重量	本体+ブラシヘッド：(約) 205g
タイマー	10分

● 廃棄について

- ・本製品を廃棄される場合は、自治体の分別ルールに従って廃棄してください。
- ・本製品はリチウムイオン電池を使用しています。



Li-ion

保証書は取扱説明書の記載内容で、無償修理を行うことをお約束するものです。万が一、ご購入日から保証期間中に故障が発生した際は、本保証書のコピーを添付の上、ご購入店舗または弊社カスタマーセンターに修理をご依頼ください。

※シリアルNo.、ご購入店舗、ご購入日、お客様名、ご住所、お電話番号の記載がない場合は保証書は有効とはなりませんので、記入漏れの無いことを事前に必ずご確認ください。

※付属品（ACアダプター、USB/Type-Cケーブル、取扱説明書兼保証書）は保証対象外となります。

※保証書のシリアルNo.シールを剥がされた場合は、保証対象外となりますので、ご注意ください。

◆保証期間内でも次の場合は有償修理とさせていただきます。

A.保証書のシリアルNo.シールを剥がされた場合

B.本保証書にシリアルNo.・ご購入店舗・ご購入日・お客様名・ご住所・お電話番号の記載がない場合

C.使用者側での輸送移動時等の落下・水没等によるお取り扱いが不適切なために生じた損傷や故障の場合

D.火災・天災・異常電圧により損傷・故障した場合

E.接続している他の機器に起因して、本製品が故障した場合

F.本製品付属の専用ACアダプター・USB/Type-Cケーブル以外を使用し故障した場合

G.弊社以外で修理・調整・改造をした場合

H.本保証書のご提示がない場合

◆この保証書は国内で使用される場合にのみ有効です。

※海外で購入された際は、製造メーカーより発行された正規代理店証明書がある場合のみ保証対象内です。

◆送料について

a.保証期間内の送料は往復とも弊社負担とさせていただきます。

b.保証期間外の送料は往復ともお客様負担とさせていただきます。

本保証書は、再発行いたしませんので大切に保管してください。

INSTRUCTION MANUAL

1. Safety Precautions	—————	P17
2. Packaging Content	—————	P21
3. Product Description	—————	P22
4. Functions	—————	P23
5. Charging	—————	P24
6. Operating Instructions	—————	P25
7. Regular Maintenance (storage and cleaning)	—	P26
8. Q&A	—————	P27
9. Troubleshooting	—————	P28
10. Product Specifications	—————	P29
11. Warranty	—————	P30
Warranty Card		

Before use, please carefully read the "Safety Precautions" and then use the product correctly.

- If any abnormalities occur, please stop using it immediately and contact for repair.
- The precautions listed here are all important safety-related content. Please be sure to comply with them.
- Please avoid using this product in a malfunctioning state, which poses a risk of personal injury.
- The classification and definitions of precautions are as follows, all of which are important safety-related content. Please be sure to comply with them.



DANGER

Imagined scenario where improper operation will result in death or serious injury to the user.



WARNING

Imagined scenario where improper operation may result in death or serious injury to the user.



CAUTION

Imagined scenario where improper operation may result in injury or property damage to the user.



PROHIBITION


This symbol indicates "Prohibition" (Do not proceed).





MANDATORY

This symbol indicates "Mandatory" (Please comply).


Danger (Usage)

 Prohibition	<p>Do not use the product along with the following medical electronic devices.</p> <p>Implanted medical electronic devices such as cardiac pacemakers, life-sustaining medical electronic devices such as artificial cardiopulmonary machines, and wearable medical electronic devices such as electrocardiographs.</p>
---	---



Warning (Usage)

 Prohibition	<ul style="list-style-type: none">•Do not drop this product in water or immerse it in water.•Do not use the AC adapter or charging-related components in places like bathrooms or saunas. Otherwise, there is a risk of electric shock, fire, or short circuit.•The following individuals should not use this product. Otherwise, accidents or issues may occur. If you have any questions, please consult a doctor and follow his or her instructions.•Those with skin diseases, atopic dermatitis, allergic constitutions, especially those with sensitive skin, those feeling unwell, those with sunburn-induced inflammation, and those prohibited by doctors.
 Prohibition	<p>•Do not use the product on the following body parts. Otherwise, accidents or skin/body issues may occur.</p> <p>Areas that have undergone plastic surgery, eyeballs, eyelids, ears, oral mucosa, and other mucous membranes; areas with eczema, throat ulcers, rashes, acne, or other inflamed conditions; areas with implants such as metal, plastic, or silicone; inflamed areas due to itching or physical stimulation; areas with stains (hyperpigmentation).</p> <ul style="list-style-type: none">•Do not stare directly at the blue-red light of this product. Otherwise, accidents or issues may occur.•If the product abnormally overheats during use or charging, stop using it immediately. Otherwise, it may cause malfunctions or fires.•Do not use for purposes other than intended.

Warning (Device)

 Prohibition	<p>Do not throw the product into fire, heat it, or charge and store it at high temperatures. Otherwise, it may overheat, catch fire, or rupture.</p> <ul style="list-style-type: none">•Do not disassemble or modify the product. Otherwise, it may cause fires, electric shock, or injury. Keep the product out of the reach of children. Otherwise, accidents or issues may occur.•Do not drop or collide with the product during use. Otherwise, it may cause malfunctions, accidents, or other issues. <p>Do not exceed 100-240V during use. Otherwise, it could lead to fire, electric shock, or malfunction.</p> <p>Do not damage, forcibly bend, pull, twist, bind, crush the AC adapter or charging cable, or place heavy objects on them. Otherwise, it could lead to fire, electric shock, or malfunction.</p> <p>Do not use damaged AC adapter or charging cable. Otherwise, it may result in electric shock, short circuit, or fire.</p> <p>Do not plug or unplug the AC adapter with wet hands. Otherwise, it may result in electric shock, short circuit, or fire.</p>
---	---

Danger (Usage)

 Prohibition	<p>Do not use products containing oil or oil components. Otherwise, it may accelerate the aging of the brush or cause other issues.</p> <p>Avoid pulling or exerting strong pressure on the brush, as it may cause product damage such as breakage.</p>
 Mandatory	<ul style="list-style-type: none">•If you experience pain or discomfort, stop using immediately.•Pay attention to any abnormalities on the scalp during use. If you experience any discomfort or the product is not suitable for you, stop using it to avoid potential issues.•If you are new to using the product or have sensitive skin, reduce the usage time and observe your skin condition while using it.•Follow the instructions in the operation manual regarding usage time and frequency.

Warning (Device)



Mandatory

- Before using, please inspect the brush for any damage. Damaged brushes can cause injury to scalp and hair.
- When cleaning after use, be sure to turn off the power and unplug the AC adapter from the socket to avoid electric shock or injury.
- If any abnormalities occur during use, please turn off the power, unplug the AC adapter from the socket, and stop using it immediately.

Warning (Device)

Avoid storing the product in damp or dusty places to prevent malfunctions.
Do not use benzene, acetone, or diluent to wipe the product during cleaning, as it may cause malfunction or change the surface of the product.

Warning (Device)

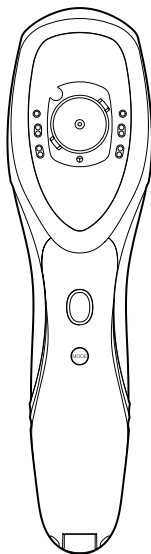


Mandatory

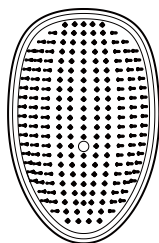
Turn off the power of the body when charging to prevent malfunctions.
Be sure to use the accessories provided by the company to prevent malfunctions.
When unplugging the AC adapter from the power socket, be sure to grip it on both sides to pull it out. Otherwise, it may result in electric shock, short circuit, or fire.

● Whole Set

• Main Unit



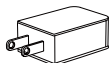
• Brush Head



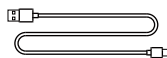
• Operation Manual
(with Warranty Card)



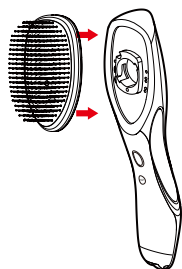
• Dedicated Charging
AC Adapter



• Dedicated Charging
Cable
(USB Type-C)



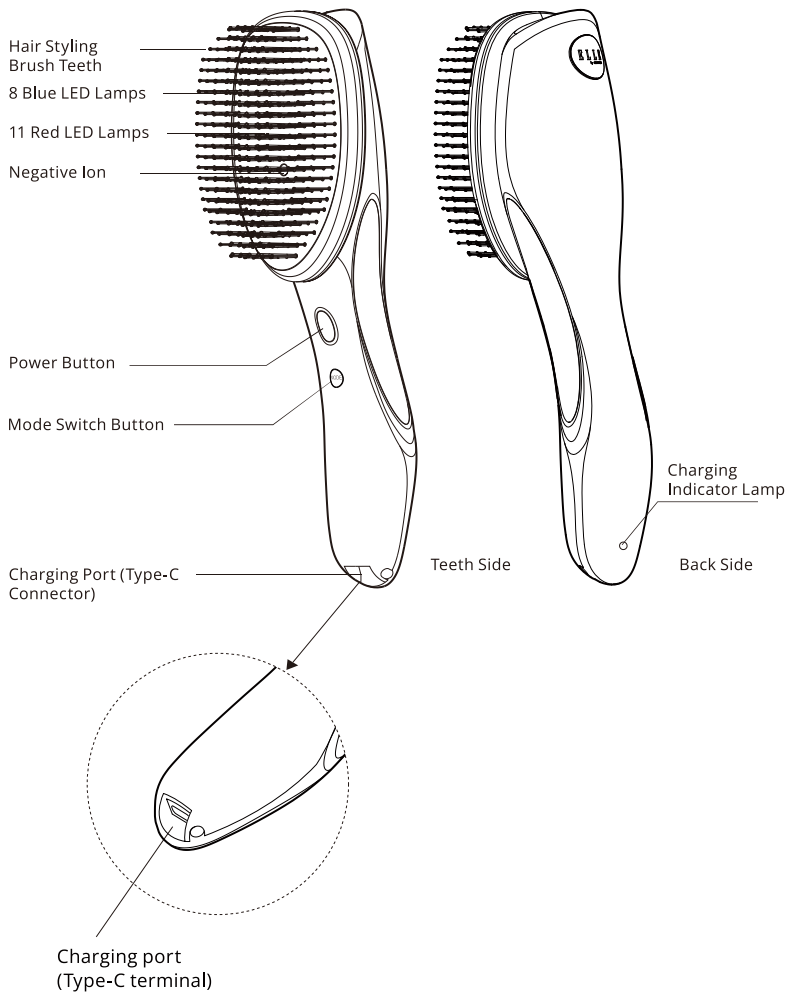
● How to install the brush head



Attach the brush head to the main unit.
(The brush head can be attached to the main body with a single touch by a magnet.)

3. Product Description

● Brush Head



● Explanation of each mode

Mode	Mode Color	Working Time	Mode Description
Stylist Mode	Purple	10 minutes	<ul style="list-style-type: none"> • Comfortable Nylon Brush • Negative Ion • Red LED • Blue LED
Care Mode	Red		<ul style="list-style-type: none"> • Comfortable Nylon Brush • Negative Ion • Red LED
Clean Mode	Blue		<ul style="list-style-type: none"> • Comfortable Nylon Brush • Negative Ion • Blue LED

● Waterproof Function

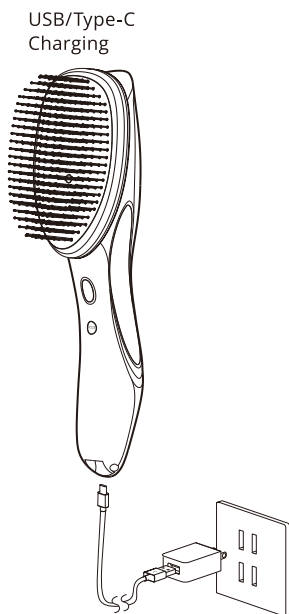
The waterproof specification of this product is IPX5 (JIS Scale of Water Resistance).

※It is not a fully waterproof specification. Do not immerse the product in water or rinse it for more than 3 minutes.

※The AC adapter and charging stand are not waterproof.

● How to Charge

Insert the Type-C terminal directly into the charging port of the main unit to start charging.



● Charging Indicator Lamp

Both wireless and USB/Type-C charging methods have the same indicator display, as illustrated below:

Charging Status: Low (Below 20%)	Under Charging	Charge Complete
Flashing Red Audio Warning	Green Light On	Light off

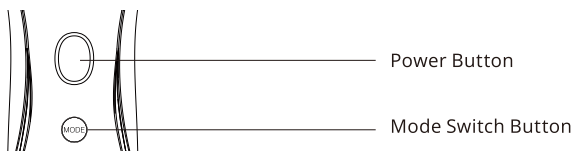
※ The charging indicator lamp turns green when charging begins.

※ Ensure to fully charge before first use.

※ **Do not use the device while charging.**

※ After charging is complete, please remove the USB cable and use the product.

● Basic indicator buttons



• Basic indicator lamps/buttons

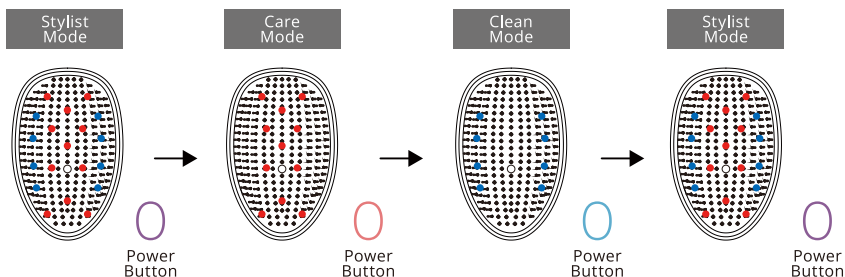
(1) Turn on the machine

Press and hold the power button for about 1 second. After hearing an indicator sound (beep), the brush will be turned on, and the power button will light up (Purple).

(2) Mode setting

After turning on the machine, the red and blue LED lights will light up.

- ① Press the mode switch button once to switch modes.
- ② There are three available modes: Stylist Mode, Care Mode, and Clean Mode.
- ③ Each time you press the mode switch button, the switching order would be: Stylist Mode (Red and Blue LED), → Care Mode (Red LED), → Clean Mode (Blue LED), → Stylist Mode (Red and Blue LED).

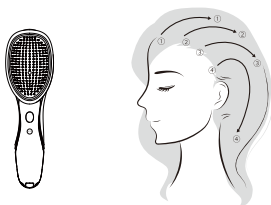


(3) Turn off the machine.

- ① Once turned on, the brush will automatically switch off after 10 minutes.
- ② Press and hold the power button for about 1 second during operation. After hearing an indicator sound, the brush will be turned off.

• How to apply the brush

Starting from the hairline, slowly move the brush backward for hair care and styling (in your preferred manner).

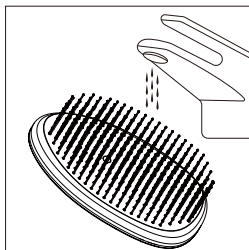
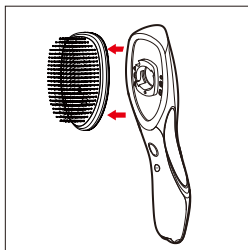


※ Do not stare directly at the light or LED when it is on.

● Cleaning Method for the Device Body and Brush Head After Use

- ① Make sure to turn off the power of the device after use.
- ② Remove the brush head.
- ※ If the device body is heavily soiled, you can lightly wipe it with a dry cloth or a cloth dampened with clean water.
- ③ Clean the hair and dirt attached to the brush head.
 - ※ If the dirt is severe, use a cloth containing alcohol to wipe the brush head from the roots to the tips, removing oil and hair care products before storage.
 - Residual silicone material and oily substances may cause the brush head to deteriorate.
 - If the brush head is very dirty, please pour alcohol onto a cotton swab and wipe the roots of the brush head.
- ④ Use a towel or dry cloth to wipe the surface of the device and the brush head to remove moisture.
- ※ During the above operations, be sure to wipe dry the charging port area. Leaving the device wet for an extended period or charging it while wet may result in device malfunction.
- ⑤ Place it in a well-ventilated area to air dry.

<Diagram>



● Precautions

Do not immerse the device in water, expose it to running water for more than 3 minutes, or use hot water or detergents. These actions may cause malfunctions. Avoid leaving substances such as toner or gel on the device for an extended period. Do not use solvents like alkaline cleaners, alcohols, benzene, nail polish removers, abrasives, hot water, or chemical agents to prevent deformation or malfunction. Do not use a sterilizer (such as a UV sterilizer) for disinfection.

● Storage Location

Store in a place with low humidity, avoiding high temperatures and humidity.

Do not store the device in places where adverse effects may be caused by air pressure, sunlight, dust, etc.

Be mindful of possible tilting, vibration, and impact to ensure safety.

Avoid storing the product in areas with chemicals or where gases are emitted.

Keep both the product and the AC adapter clean.

When not in use for extended periods, it's best to store it fully charged.

Question	Answer
What if I experience scalp issues?	Stop using the brush and consult a medical professional until your scalp has healed. Scalp conditions can vary based on your physical health.
Can I use it abroad?	Yes, it's rechargeable, and the AC adapter supports 100-240V, making it suitable for international use. Please check the voltage and socket shape of your destination. If needed, use a plug converter.
Can I use any USB/Type-C cables?	No, you can only use the provided dedicated cable. Please contact the store or customer service if you lose or damage it.
Can I replace the battery?	No, it may cause malfunctions. Please contact the store or our customer service center for a battery replacement.

Fault	Measure
Why won't it turn on?	<ul style="list-style-type: none"> •Battery may be low. Charge as instructed.
Why doesn't the charging lamp turn on?	<ul style="list-style-type: none"> •Please check the adapter connection. •Please check if the adapter is well connected to the power outlet. •Please make sure you charge with the provided adapter and dedicated USB/Type-C cables.
Why does it turn off after charging?	<ul style="list-style-type: none"> •Battery might not be fully charged. Please make sure you charge with the provided adapter and dedicated USB/Type-C cables. •The battery may be aging. Please contact the store or our customer service center.
My scalp turns red	Excessive rubbing with the Nylon Brush teeth may cause scalp pain. Instead, please gently massage the scalp.
Can I use it with hair products simultaneously?	It may cause scalp issues. Ensure hair and scalp are clean when using.

Product Name	STYLIST IonGlow BRUSH
Product Model	ESIB-SV-01
Battery Type	Rechargeable
Built-in Battery	Lithium-ion battery: 3.7V \approx 800mAh
Charging Time	Approximately 3 hours
Rated Voltage of AC Adapter	Input: 100-240V~50/60HZ Output: 5V \approx 2A
Body Rated Voltage	Input: 5V \approx 1A
Power Consumption	Maximum: 1.5W
Material	Body: ABS Resin Brush Head : ABS Resin, Nylon
Manufacturer	Designed by CHOUCYOU in Japan Assembled in China
Outside Dimensions	Body + Brush Head : 228.5×59×67mm
Weight	Body + Brush Head (approx.) : 205g
Care Time	10 minutes

● RECYCLING OF LITHIUM-ION BATTERY

Make sure to take out the lithium ion battery when disposing the device.

Make sure to consume the power in the lithium ion battery before taking out the lithium ion battery.

Do not discard the lithium ion battery. Please follow your local government rules to dispose in the specified battery recycling place.

(Battery removal procedure: Unclench the shell of the device with a tool, then take out the battery. Be careful to avoid the battery's positive and negative short-circuiting)



This warranty card is a component of the instruction manual, promising free repairs for the product.

If a malfunction occurs within the warranty period from the date of purchase, please bring the warranty card attachment to the store of purchase or our customer service center for repair.

- ※ The warranty card is invalid if the serial number, store of purchase, purchase date, customer name, address, and phone number are not filled in. Please make sure to check for any missing information in advance.
- ※ Accessories (AC adapter, USB/Type-C cable, instruction manual and warranty card) are not covered under warranty.
- ※ Please note that a warranty will not be provided if the serial number sticker on the warranty card is torn off.

◆ Even within the warranty period, the following situations will still be subject to paid repairs.

- A. The serial number sticker on the warranty card is torn off.
- B. The warranty card is not filled in with the serial number, store of purchase, purchase date, customer name, address, and phone number.
- C. Damage or malfunction caused by improper user operation, such as dropping the product during transportation or immersion in water.
- D. Damage or malfunction of the product due to fire, natural disasters, or abnormal voltage.
- E. Malfunction of the product due to connection to other devices.
- F. Malfunction of the product due to the use of non-original AC adapters or USB/Type-C cables.
- G. The product has been repaired, adjusted, or modified by companies other than ours.
- H. Failure to present this warranty card.

◆ This warranty card is only valid for use within Japan.

- ※ When purchasing this product overseas, warranty coverage is only applicable if you hold a valid certificate from the manufacturer's authorized dealer.

◆ About Shipping Costs

- a. Round-trip shipping costs during the warranty period are borne by our company.
- B. Round-trip shipping costs outside the warranty period are borne by the customer.

Warranty cards will not be reissued, so please handle them with care.

使用说明书

1. 安全注意事项 ————— P32
2. 产品清单 ————— P36
3. 各部位名称 ————— P37
4. 功能 ————— P38
5. 充电方法 ————— P39
6. 操作方法 ————— P40
7. 使用后的存放及清洁方法 ————— P41
8. Q&A ————— P42
9. 发生故障时 ————— P43
10. 产品规格 ————— P44
11. 保修规定 ————— P45

保证书

使用前, 请仔细阅读“安全注意事项”, 然后正确使用本产品。

- 如发生异常, 请立即停止使用并委托修理。
- 此处所示注意事项均为与安全有关的重要内容, 请务必遵守。
- 在故障状态下使用本产品有造成人身损坏的危险, 请切勿在故障状态下使用。
- 注意事项的分类和内容定义如下, 均为与安全有关的重要内容, 请务必遵守。



危险

如果操作不当, 将导致使用者处于死亡或重伤的危险之中的预想情形。



警告

如果操作不当, 可能导致使用者死亡或重伤的预想情形。



注意

如果操作不当, 可能导致使用者受伤或发生财产损失的预想情形。



禁止


此符号表示“禁止”(请勿进行)。






强制


此符号表示“强制”(请务必执行)。


 危险 (使用)

	<p>禁止</p> <p>请勿与下列医疗电子器械一起使用。 心脏起搏器等体内植入式医疗电子器械、人工心肺等用于维持生命的医疗电子器械、心电图仪等穿戴式医疗电子器械。</p>
--	--



 警告 (使用)

	<p>禁止</p> <p>本产品请勿掉入水中或浸入水中。请勿在浴室/桑拿等地方使用AC适配器或充电相关部件。有触电、起火、短路的危险。请不要使用以下人群。存在事故或故障的危险。如有不明之处,请咨询医生并遵从其指示。皮肤病、特异性皮炎、过敏体质、皮肤或肌肤特别敏感的人、身体状况不佳的人、因晒伤引起炎症的人、医生禁止的情况下。</p>
	<p>禁止</p> <p>请勿用于以下部位。否则可能会引发事故或肌肤/身体问题。 进行过整形手术的部位、眼球、眼睑、耳朵、口腔等粘膜、湿疹、咽喉溃疡、皮疹、痤疮等发炎部位、植入金属、塑料、硅胶等的部位、因瘙痒或物理刺激而发炎、有色斑(色素沉着)的部位。</p> <ul style="list-style-type: none">•请勿直视本产品的蓝红光线。否则可能会引发事故或问题。•如果在使用或充电过程中异常发热,请立即停止使用。否则会引发故障或起火。•请勿用于用途之外的任何目的。

 警告 (机身)

 禁止	<p>请勿将本产品投入火中、加热或在高温下进行充电和存放。否则会过热、起火或破裂。</p> <ul style="list-style-type: none"> • 请勿拆解或改造。否则会引发火灾、触电或受伤。请勿将本产品置于儿童可接触的地方。否则可能会引发事故或问题。 • 请勿掉落或碰撞本产品。否则可能会导致机身发生故障、事故或问题。 <p>使用时请勿超出100-240V。否则会引发火灾、触电或故障。</p> <p>请勿损坏、强行弯曲、拉扯、扭曲、捆绑、挤压交流适配器及充电线，或在其上方放置重物。否则会引发火灾、触电或故障。</p> <p>请勿使用损坏的交流适配器或充电线。否则会触电、短路或起火。</p> <p>请勿用湿手插拔交流适配器。否则会触电、短路或起火。</p>
--	--

 危险 (使用)

 禁止	<p>请勿使用含油或油分的产品。否则会产生梳子老化加速等问题。</p> <p>请勿用力拉扯梳子部位或施加强压等。否则可能会引发梳子断裂等产品损坏问题。</p>
 强制	<ul style="list-style-type: none"> • 如果感到疼痛或不适，请立即停止使用。 • 使用时请注意头皮是否出现异常。如果感觉出现异常或产品不适合您，请停止使用。否则会引发问题。 • 如果您刚刚开始使用本产品或者您是敏感肌，请缩短使用时间，边观察皮肤状况边使用。 • 有关使用时间及使用频率请务必遵守操作说明书中的指示。

警告 (机身)



強制

- 请在使用前确认刷子是否有损坏。如果有损坏,可能会伤及头皮和头发。使用后进行清洁时,请务必关闭电源,并从插座上拔下交流适配器。否则会触电或受伤。
- 如果在使用过程中发生异常,请关闭电源,从插座上拔下交流适配器,并立即停止使用。

警告 (机身)

请勿存放在潮湿或灰尘较多的地方。否则会引发故障。
清洁时请勿用苯/丙酮/稀释剂擦拭产品。否则可能会引发故障或使产品表面发生变化。

警告 (机身)

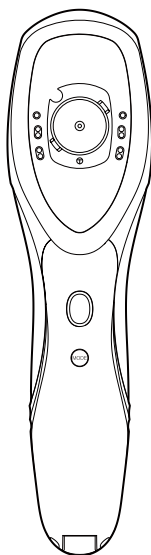


強制

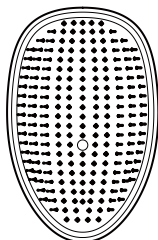
充电时请关闭机身电源。否则会引发故障。
请务必使用本公司指定的产品配套附件。否则会引发故障。
从电源插座上拔下交流适配器时,请务必抓住交流适配器两侧将其拔出。否则会触电、短路或起火。

● 整机套装

• 机身



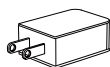
• 梳头



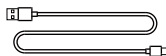
• 操作说明书
(附保修卡)



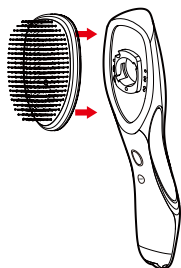
• 专用充电
交流适配器



• 专用充电线
(USB/Type-C)

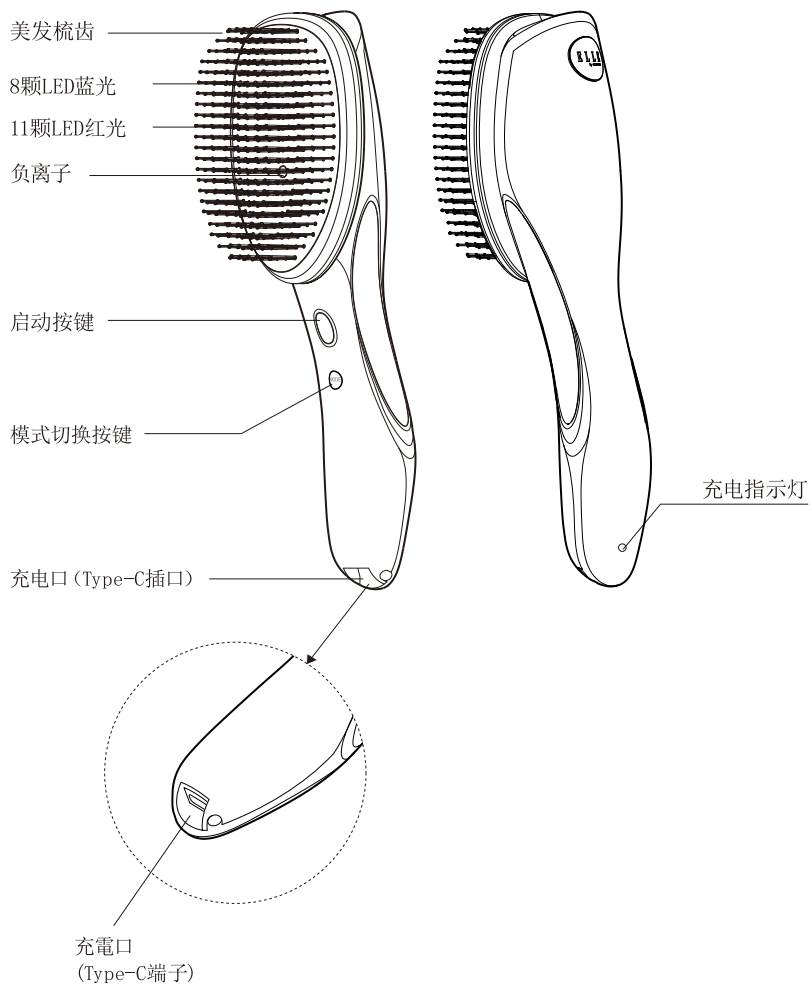


● 梳头的安装方法



将美发梳头安装至机身。
(梳头通过磁铁一触式固定。)

● 梳头



●各模式说明

模式	模式指示 灯颜色	工作时间	功能说明
造型师 模式	紫色	10分钟	·两段式梳齿 ·负离子 ·LED红光 ·LED蓝光
护理模式	红色		·两段式梳齿 ·负离子 ·LED红光
清洁模式	蓝色		·两段式梳齿 ·负离子 ·LED蓝光

●防水功能

本产品的防水规格为IPX5（JIS防水保护等级）。

※并非完全防水规格，请勿将本产品浸入水中或冲洗3分钟以上。

※交流适配器及充电座不防水。

● 充电方式

直接将USB/Type-C充电线插入机身充电口进行充电。

USB/Type-C方式



● 充电指示灯

充电指示灯，如下图所示。

充电量：低（20%以下）	充电中	充电完成
红色闪烁 声音警告	绿色亮灯	灭灯

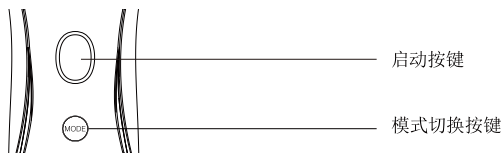
※充电开始时，充电指示灯亮绿色。

※首次使用前请充满。

※请勿边充电边使用。

※充电完成后，请拔掉USB连接线后使用。

● 基本按键



· 基本操作方法

(1) 开机。

长按启动档位切换按键(约1秒种)后,发出指示音(“哔”声),仪器启动,启动按键亮起。(紫色)

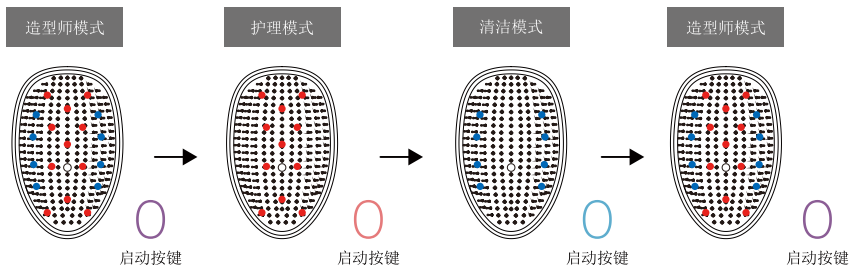
(2) 模式设定。

开启电源后,LED红色和蓝色灯会亮起。

①按一次模式切换按钮,即可切换模式。

②造型师模式,护理模式,清洁模式三种。

③每次按下模式切换按钮,造型师模式(LED红色和蓝色)→护理模式(LED红色)→清洁模式(LED蓝色)→造型师模式(LED红色和蓝色)。依次循环。



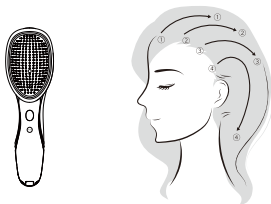
(3) 关机。

①开始后,经过10分钟仪器自动关机。

②如果在工作过程中,长按启动按键(约1秒钟),便会发出提示音并关机。

· 梳子的使用方法

从发际线开始向后缓慢移动梳子进行头发护理和造型(按照自己喜欢的方式)。



※LED灯亮起时,请勿直视光线或灯。

●使用后的机身和梳头的清洁方法

①使用后请务必确保机身电源关闭

②取下梳头。

本体的污垢请用干燥软布擦拭。

※如果本体有污垢，请用浸湿酒精的软布轻轻擦拭。

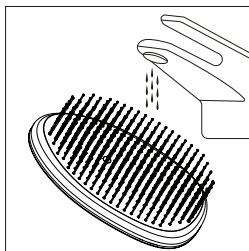
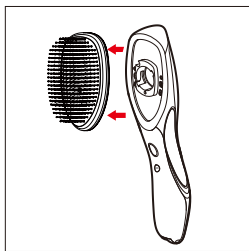
③梳头上的灰尘和头发等，请经常用手清除。如果梳头上有污垢，请用水冲洗掉头发和污垢。

④使用毛巾等干布擦拭机身表面和梳头，以去除水分。

※上述操作，请务必擦干充电口处的水份。若机身在未干的情况下长时间放置或是充电，可能会导致机身故障。

⑤请放置在通风良好的地方晾干。

<示意图>



●注意事项

请勿将机身浸入水中，持续接触流水超过3分钟、使用热水或是清洁剂。这些行为可能导致故障。请勿将化妆水或啫喱等物质附着在机身上长时间放置。请勿使用碱性清洁剂、醇、苯等溶剂、去光液、研磨剂、热水或化学药品，以免导致变形或故障。不可使用消毒器（如紫外线消毒器）来进行消毒。

●存放地点

请储存在湿度较低的地方，避免高温、潮湿。

请勿将仪器存放在可能因气压、阳光、灰尘等给仪器带来不良影响的地方。

注意远离可能的倾斜、振动和冲击等，确保处于安全状态。

请勿储存于化学品的储存区域或会产生气体的区域。

请保持本产品和交流适配器清洁。

长时间不使用时，建议充满电后保管。

Q问题	A回答
如果头皮发生问题怎么办?	在头皮状态恢复之前,请停止使用并咨询专业医生。头皮状态还取决于您的身体状况。
可以在国外使用吗?	本产品为充电式,交流适配器支持100-240V电压,因此可以在国外使用。请检查使用国家的电压及插座形状,如果需要转换插头,请自行准备。
能否使用市面上的USB/Type-C线?	只能使用产品附带的专用USB/Type-C线。如果USB线丢失或断裂,请联系购买店铺或我司客服中心。
可以自行更换电池吗?	不可自行更换电池。否则会引发故障。请联系购买店铺或品牌客服中心。

现象	措施
按下按钮后电源无法接通。	•充电电池可能电量不足。请按照使用说明书进行充电。
充电时电源指示灯不亮灯。	•请确认专用交流适配器的接续是否正常。 •请确认专用交流适配器是否正确连接至电源插座。 •请确认是否使用产品自带的专用交流适配器和专用USB/Type-C线进行充电。
充满电后电源立即关闭。	•电池可能未充好电。请确认是否使用产品自带的专用交流适配器和专用USB/Type-C线进行充电。 •电池可能已经老化。请联系购买店铺或我司客服中心。
头皮变红	用梳齿强力摩擦可能会导致头皮疼痛。 请在头皮上轻轻按摩滑动。
能否和美发用品同时使用?	可能会引发头皮问题,使用时请确保头发和头皮处于清洁状态。

商品名称	Stylist IonGlow Brush
型番	ESIB-SV-01
电池形式	充电式
内置电池	锂离子电池 3.7V \equiv 800mAh
充电时间	约3小时
交流适配器额定电压	输入 100-240V~50/60Hz 输出 5V \equiv 2A
机身额定电压	输入 5V \equiv 1A
消耗功率	最大1.5W
材质	机身: ABS树脂 梳头: ABS树脂、尼龙
制造国	Designed by CHOUCHOU in Japan Assembled in China
外形尺寸	机身+梳头: 228.5×59×67mm
重量	机身+梳头: (约) 205g
护理时间	10分钟

●电池的回收处理

本仪器报废处理时, 必须将锂电池内电量消耗并从本仪器中取出。

在取锂电池时, 仪器必须断电。

根据中华人民共和国法律法规, 锂电池不得随意丢弃,

请按规定放置在指定的电池回收场所。

(电池拆卸方法: 用工具撬开美容仪外壳, 拔出电池, 即可取出。

请勿让电源正负极接触发生短路。)



Li-ion

本保修卡是操作说明书的内容之一，承诺对产品进行免费修理。

自购买之日起，在保修期内出现故障的，请携带保修卡附件委托购买店铺或我司客服中心进行修理。

※如果未填写序列号、购买店铺、购买日期、顾客姓名、地址及电话号码，则保修卡无效。请务必事先确认是否存在填写遗漏。

※附件（交流适配器、USB/Type-C线、操作说明书兼保修卡）不在保修范围内。

※请注意，如果保修卡上的序列号贴纸被撕掉，则不予保修。

◆即使在保修期内，下列情况下仍做有偿修理。

- A. 保修卡上的序列号贴纸被撕掉。
- B. 保修卡上没有填写序列号、购买店铺、购买日期、顾客姓名、地址、电话号码。
- C. 由于使用者操作不当造成损坏或故障的，如运输移动过程中产品掉落、浸入水中等。
- D. 本产品因火灾、自然灾害、异常电压而发生损坏或故障的。
- E. 本产品因连接至其他设备而发生故障的。
- F. 因使用非本产品自带的交流适配器或USB/Type-C线而导致发生故障的。
- G. 本公司外的其他公司对产品进行过维修、调整或改造的。
- H. 未出示本保修卡的。

◆本保修卡仅在日本国内使用有效。

※在海外购买本产品时，仅限持有制造商出具的正规经销商证书的情形下，才属于保修范围内。

◆关于运费

- a. 保修期内的往返运费由我司承担。
- b. 保修期外的往返运费由客户承担。

保修卡不予补发，请妥善保管。

保証書 / WARRANTY CARD / 保証书

※修理の際は必ずコピーを1部添えてください。

要保管

商品名	STYLIST IonGlow BRUSH (スタイリスト イオングローウ ブラシ)		
シリアルNo.	<div style="border: 1px dashed black; width: 150px; height: 60px; margin: 0 auto;"></div>		
保証期間	ご購入日から本体のみ1年間 (その他付属品は対象外)		
ご購入店舗			
ご購入日	年	月	日
お客様名			
ご住所	〒	—	
お電話番号	()	—

※機器や消耗品についてご不明な点がございましたら、お気軽にご相談ください。

カスタマーセンター 株式会社CHOUCHOU

TEL.043-227-8885

受付時間：10:00～17:00 (土曜・日曜・祝日を除く)

- ・使い方がよく分からない
- ・部品が破損し、部品を取り替えたい
- ・本体が動かない
- ・消耗品を購入したい
- ・本体を修理したい

本保証書は取扱説明書の記載内容で、無償修理を行うことをお約束するものです。
万が一、ご購入日から上記期間中に故障が発生した場合は本保証書のコピーを添付の上、
ご購入店舗または弊社カスタマーセンターに修理をご依頼ください。

※シリアルNo.・ご購入日・ご購入店舗・お客様名・ご住所・お電話番号の記載が無い場合は、
保証書は有効とはなりませんので、記入漏れの無い事を事前に必ずご確認ください。

※保証書のシリアルNo.シールを剥がされた場合は、保証対象外となりますので、ご注意ください。

※保証書によって、お客様の法律上の権利を制限するものではありません。